



Poder Judicial de Nueva Jersey
New Jersey Judiciary

**Formulario Suplemental de Declaración en Causas Sujetas a la
Ley Contra Puestas en Libertad Prematuras (NERA) (N.J.S.A. 2C:43-72)**
Supplemental Plea Form for No Early Release Act (NERA) Cases (N.J.S.A. 2C:43-7.2)

Es necesario contestar a las siguientes preguntas solamente si usted se está declarando culpable de uno de los siguientes delitos violentos de primer or segundo grado ocurrido **el 29 de junio del 2001 o después de esa fecha:**

The following questions need to be answered only if you are pleading guilty to one of the following first or second crimes that occurred **on or after June 29, 2001:**

asesinato, homicidio no premeditado con agravantes u homicidio no premeditado, homicidio cometido con un vehículo, agresión con agravantes, desannar a un agente del orden publico, rapto, agresión sexual con agravantes, agresión sexual, robo con violencia, roho de un automóvil con personas adentro, incendio intencional con agravantes que expone a otra persona al peligro de muerte o lesiones corporales graves, robo con escalamiento, roho con extorsión at obtener bienes de otra persona con extorsioal obtener bienes de otra persona amenazándole con infligirle lesiones corporales, o aprisionar o sujetar a una persona o cometer otro delito, trampas explosivas en instalanciones de fabricación o distribución de CDS o responsabilidad objetiva por muertes causadas por drogas.

murder, aggravated manslaughter or manslaughter, vehicular homicide, aggravated assault, disarming a law enforcement officer, kidnapping, aggravated sexual assault, sexual assault, robbery, carjacking, aggravated arson by placing another person in danger of death or serious bodily injury, burglary, theft by extortion by obtaining property of another by threatening to inflict bodily injury on, or physically confine or restrain anyone or commit another offense, booby traps in manufacturing or distributing of CDS facilities or strict liability for drug induced deaths.

1. ¿Entiende que por su declaración de culpabilidad [Sí/Yes] [No/No]
Do you understand that because of your plea of guilty to

Indique los Delitos Violentos de Primer o Segundo Grado Incluidos bajo NERA
(List First or Second Degree Violent Crime(s) to Which NERA Applies)

se requerirá que cumpla el 85% de la sentencia impuesta por ese delito o esos delitos antes que esté en condiciones de recibir libertad condicional por ese delito o esos delitos?

you will be required to serve 85% of the sentence imposed for that offense(s) before you will be eligible for parole on that offense(s)?

2. ¿Entiende que porque se declaró culpable de estos cargos, el juez tiene [Sí/Yes] [No/No]
que imponer un período de supervisión de la libertad condicional de ____ años, y que dicho período comenzará en cuanto usted cumpla la sentencia de encarcelamiento?

Do you understand that because you have pled guilty to these charges the court must impose a ____ year term of parole supervision and that term will begin as soon as you complete the sentence of incarceration?

Período de Supervisión de la Libertad Condicional por un Delito de Primer Grado - 5 años

First Degree Term of Parole Supervision - 5 years

Período de Supervisión de la Libertad Condicional por un Delito de se Segundo Grado -3 años

Second Degree Term of Parole Supervision - 3 years

3. ¿Entiende que si infringe las condiciones de la supervisión de su libertad condicional, se podrá revocar su libertad condicional y es posible que tenga que volver a la cárcel para cumplir todo el período de supervisión de su libertad condicional o cualquier porción del mismo, aún cuando usted haya cumplido el período de encarcelamiento que le hubieran impuesto anteriormente? [Sí/Yes] [No/No]

Do you understand that if you violate the conditions of your parole supervision that your parole may be revoked and you may be subject to return to prison to serve all or any portion of the remaining period of parole supervision, even if you have completed serving the term of imprisonment previously imposed?

Fecha: _____ Acusado: _____
Date: _____ Defendant: _____

Abogado Defensor: _____
Defense Attorney: _____

Fiscal: _____
Prosecutor: _____